

116. Sitzung vom 13. Dezember 1894.

Département des Affaires étrangères. (Bundes).

Anträge vom 13. Decr.

Une françoische Delegirter hat unter b. dies auf die Verhandlungen mit ihm vom Delegirter des Departementes des Auswärtigen am 23. Novem. Frankreich bestehende übereck eine Note late. Mitteilungsfür die organischen Handelsbeziehungen folgende Anmerkungen:

5071

„L'ambassadeur de France a pris connaissance avec intérêt de la note que G. E. M. Lachenal lui a remise le 23 novembre au nom du Conseil fédéral relativement aux entretiens qu'il a engagés avec M. le chef du département fédéral des affaires étrangères sur la possibilité de modifier les rapports commerciaux des deux pays. M. Barrière se plaît à reconnaître l'esprit sincèrement amical dont s'inspire cette communication.

„Pour répondre à l'appel qu'elle contient, il a l'honneur d'exposer qu'il a été autorisé par son gouvernement d'examiner confidentiellement avec G. E. M. Lachenal si les circonstances étaient telles de part et d'autre qu'elles se prêteraient à une ouverture formelle et définitive pour l'établissement d'un modus vivendi.

„M. Barrière a indiqué à M. le chef du département des affaires étrangères que le terrain sur lequel un accord serait possible, en ce qui concerne le gouvernement de la République, serait, le cas échéant, l'échange du tarif conventionnel suisse contre des réductions modérées sur un petit nombre d'articles du tarif minimum français.

„C'est sur cette base et dans l'espérance de trouver les éléments d'une solution, que l'ambassadeur de France sera heureux de poursuivre ses entretiens avec M. Lachenal et de connaître les concessions que le Conseil fédéral croirait devoir demander dans les limites indiquées plus haut. Il croit d'ailleurs être d'accord avec lui en rappelant que la présente communication a un caractère essentiellement confidentiel et que ce n'est que si leurs conversations ultérieures démontrent la possibilité d'une solution que ces pourparlers préliminaires se transformeront en une négociation formelle".

Über Anträge des Departementes des Auswärtigen, mit welchen sich das Zoll- und das Gewerbeaufgabestegartnament einverstanden stellen gaben, nicht beschlossen, es sei dem französischen Delegirter, dass er



116. Sitzung vom 13. Dezember 1894.

Banière, folgantes Memorandum zu übergeben:

Le conseil fédéral a pris connaissance avec intérêt de la communication que S. Exe. M. Banière a bien voulu faire au chef du département fédéral des affaires étrangères, pour le conseil fédéral, en date du 6 décembre.

Le conseil fédéral aurait désiré trouver dans cette communication des indications plus précises quant à la base même et à l'étendue des pourparlers qu'il s'agit d'engager et il lui paraît que l'issue favorable en serait d'autant plus certaine qu'un accord préalable existerait à ce sujet. S. Exe. M. Banière parle d'une base plus circonscrite que l'arrangement de 1892, sans dire d'ailleurs sous quel rapport elle devrait être restreinte en raison de la situation parlementaire française, si c'est sous celui du nombre des articles à prendre en considération ou sous celui des taux ou sous les deux rapports à la fois. Ce sont là cependant des points très importants, sur lesquels le conseil fédéral aurait intérêt à être fixé avant de se livrer à des entretiens oraux sur les questions techniques.

Pour lui, il est animé d'un vif et sincère désir d'entente, et disposé à rechercher, dans l'esprit le plus conciliant, les modifications que l'arrangement de 1892 pourrait subir en vue d'aboutir à un régime commerciale acceptable pour les deux parties, mais il ne doit pas dissimuler qu'il ne saurait laisser de côté, dans les réductions à apporter au taux minimum, ceux des articles visés alors, qui ont une importance essentielle pour la Suisse. En ce qui concerne les taux, il doit dire que tout en tenant compte comme de juste des difficultés de la situation qu'on lui signale, il ne pourrait souscrire qu'à un accord assurant dans une mesure réelle la réouverture du marché français aux produits suisses qui, d'après les expériences faites, ne peuvent supporter ou pas supporter longtemps les effets du tarif minimum. Et, à cet égard, il ne lui sera sans doute pas possible de se écarter beaucoup des chiffres qu'en 1892 un examen contradictoire avait fait reconnaître comme équitables.

Le conseil fédéral croit en conséquence que les entretiens oraux ne pourraient gagner si d'un côté comme de l'autre on partait des mêmes principes. La discussion technique aurait alors pour objet d'établir l'accord sur les articles à admettre et sur les taux

116. Sitzung vom 13. Dezember 1891.

à adopter en application de ces principes.

"Le Conseil fédéral aimait savoir si le gouvernement de la République a des objections à faire à cette manière d'envisager les choses et dans le cas où les vues s'harmoniseraient, il s'empresserait de désigner son ou ses délégués pour continuer les pourparlers dans le sens qui vient d'être indiqué."

Prof. Oetzling mit Brüderen und Angehörigen des Oetzlinger (Handel) zum Wallzing.